



幼儿启蒙快乐城堡

中国神话

故事

主编 崔钟雷



中国少年儿童出版社



完美成长导读

牛郎和织女历经了千辛万苦，最后虽不能朝夕相对，但是也获得了王母娘娘的理解，准许每年相见一次。小朋友，我们也要有这种为了信念而不轻言放弃的精神。

cóng qián yīn
从 前 银
hé shì zài dì shàng
河 是 在 地 上
de zhī nǚ zhù zài yīn
的 。 织 女 住 在 银
hé de dōng biān xī biān jiù
河 的 东 边 ， 西 边 就
shì rén jiān nà lǐ zhù zhe
是 人 间 ， 那 里 住 着
yī ge fàng niú shào nián jiào
一 个 放 牛 少 年 ， 叫
niú láng
牛 郎 。





yǒu yì tiān ,
有一天，

niú láng jiā de lǎo niú
牛郎家的老牛

tū rán shuō huà le 。 tā ràng niú láng chèn xiān nǚ men
突然说话了。它让牛郎趁仙女们

xǐ zǎo shí , ná zǒu zhī nǚ de yī shang , zhè yàng
洗澡时，拿走织女的衣裳，这样

zhī nǚ jiù néng chéng wéi tā de qī zī 。
织女就能成为他的妻子。

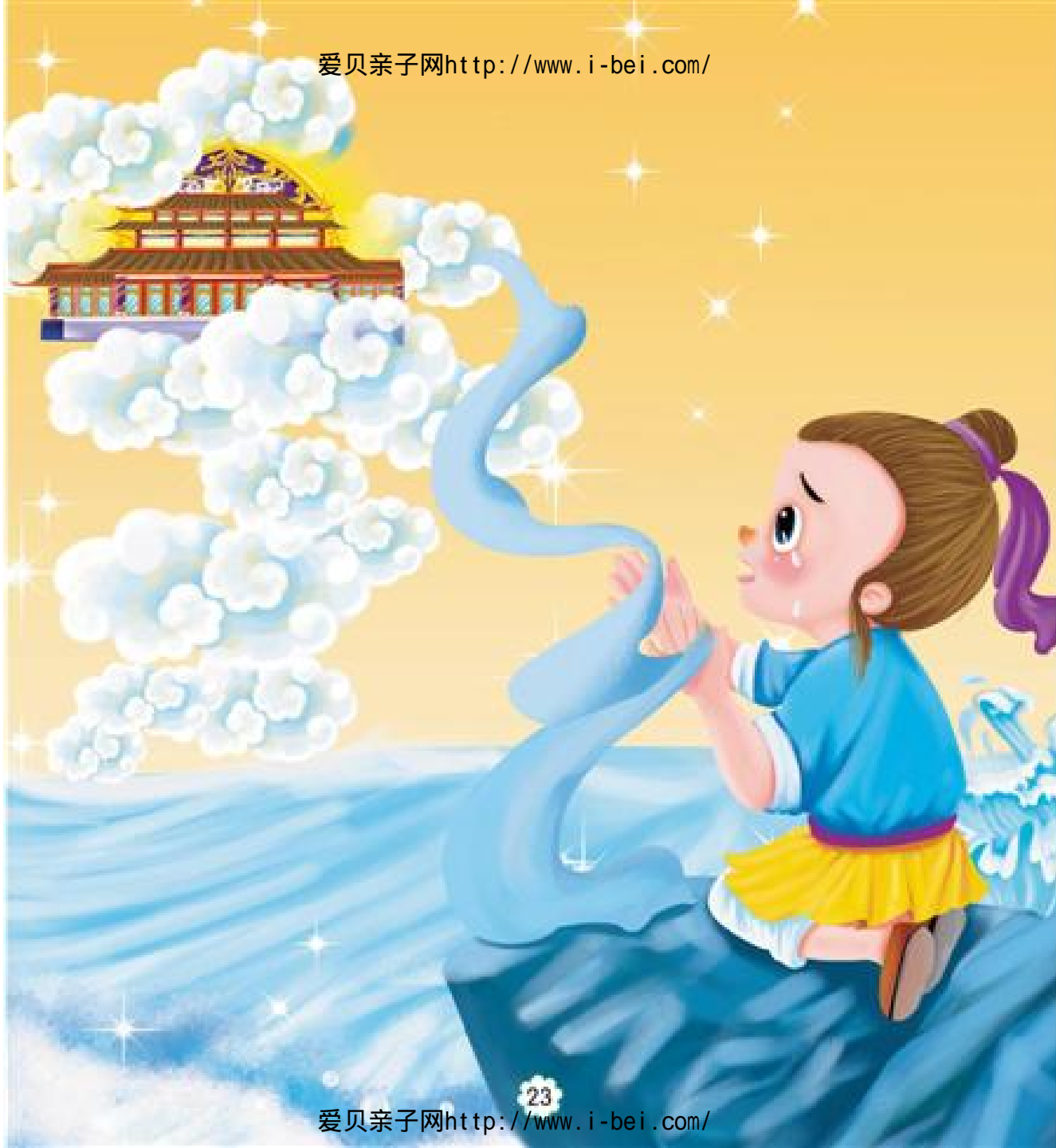
jīng chà de niú láng tīng cóng le lǎo
惊诧的牛郎听从了老

niú de huà 。
牛的话。





guǒ rán , zhī nǚ dā yīng zuò niú láng de qī zi . hòu lái , zhī nǚ
果然，织女答应做牛郎的妻子。后来，织女
shēng xià le yī shuāng ér nǚ . wáng mǔ niáng niáng zhī dào hòu , bǎ zhī nǚ zhuā
生下了一双儿女。王母娘娘知道后，把织女抓
le huí qù , bǐng bā yín hé bān dào le tiān shàng . niú láng bēi tòng wàn fēn .
了回去，并把银河搬到了天上。牛郎悲痛万分。



zhè shí lǎo niú shuō zì jǐ jiù yào sǐ le tā de pí kě yǐ bāng
这时老牛说自己就要死了，它的皮可以帮
niú láng shàng tiān tíng qù yú shì niú láng pī shàng le lǎo niú de pí
牛郎上天庭去。于是，牛郎披上了老牛的皮，
yòng lüè kuāng tiāo zhe yí duì ér nǚ
用箩筐挑着一对儿女，
zhǔn bèi shàng tiān qù zhǎo zhī nǚ
准备上天去找织女。



niú láng dào le tiān shàng , què kàn jiàn yuán běn qīng qiǎn de yín hé
牛郎到了天上，却看见原本清浅的银河
biàn chéng le bō tāo gǔn gǔn de tiān hé , dàn niú láng hé ér nǚ men bìng
变成了波涛滚滚的天河，但牛郎和儿女们并
bù fàng qì , tā men lún liú yào nà tiān hé lǐ de shuǐ , yào jiāng tiān
不放弃，他们轮流舀那天河水的水，要将天
hé yáo gān 。
河舀干。





zhè jiān zhēn ér zhí zhuō de ài qíng zhōng yú gǎn dòng le yù dì
这坚贞而执著的爱情，终于感动了玉帝
hé wáng mǔ niáng niang yú shì yǔn xǔ tā men měi nián qī yuè qī rì de wǎn
和王母娘娘，于是允许他们每年七月七日的晚
shàng xiāng jiàn yí cì xiāng jiàn shí yóu xǐ què wèi tā men dā qiáo
上相见一次，相见时由喜鹊为他们搭桥。